

СВОБОДА SVOBODA

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY

ЧАСТЬ I

Established

1893.

TWO SECTIONS — SECTION I

Рік LI. Ч. 53. Нью-Йорк і Джерсі-Сіті, субота, 18. березня 1944. No. 53. New York and Jersey City, Saturday, March 18, 1944. Vol. LI.

ТРИ ЦЕНТИ в Злучених Державах Америки.
П'ЯТЬ ЦЕНТІВ за границею Злучених Держав Америки.Тел. „Свободи“: BErgen 4-0237—4-0807
Тел. У. Н. Союзу: BErgen 4-1016THREE CENTS in the United States of America.
FIVE CENTS elsewhere.

Президент натискає Фінляндію до податливості

Після того, як президент Рузвельт візав Фінляндію, щоб вона „вицофалася із негідної спілки“ з нацистами тому, що „вони є заклятими ворогами цивілізації“, уряд Злучених Держав приготується зірвати дипломатичні взаємини з цією країною, якщо вона не послухала зазиву президента. Заклик Рузвельта до фінського уряду переслано по радіо.

ЗІСТРІЛИЛИ 23 ВЛАСНИХ ЛІТАКІВ.

У спільній оповістці департаменту війни й флоту виявлено, що 10. липня 1943 р. американські воїки зістрілили вчасі висаджування військ на Сицилію 43 власних літаків, при чім згинувло 410 американських летунів. Трагедія трапилася серед темноти і замішання, коли американці не могли відрізнити своїх літаків від ворожих.

СТАЛЕВИЙ ПРОМИСЛ ПОТЕРПІТЬ ВНАСЛІДОК ПОКЛИКУВАННЯ РЕКРУТІВ.

Рада Военної Продукції пробувала дістати проволоку у військовій службі для поборових, що працюють у сталевому промислі. Директор Поборової Служби генерал Герші відбув в цій справі конференцію з відповідними конгресменами й урядовими чинниками і відповів, що вже впродовж останніх двох місяців забракло 42,000 рекрутів. Тому сталеві підприємства мусять відпустити своїх робітників до военної служби, які вже перейшли перевірку, хочби на цім мала потерпіти сталева продукція.

ЮНРРА В НЕБЕЗПЕЦІ НЕДОСТАЧІ ХАРЧІВ.

Хочби населення Об'єднаних Держав рішилося на посвяти і відмовило собі багато харчів, то все таки не стане харчових припасів для виживлення всіх освободжених країв Європи і Далекого Сходу. Таку заяву проголосив Рой Ф. Гендриксон, заступник директора Юнайтед Нейшенс Ріліф і Ріабілітейшен Адміністрації у Вашингтоні. Він проголосив свої помічення на підставі обрахунків ЮНРРА, чи ця організація зможе вижити всі краї в потребі.

ШУКАЄ ПРАЦЮ?

Наперед погляньте на оголошення нових робіт у „Свободі“

25-ЛІТТЯ У. Р. КАПЕЛІ.

В січні 1919 року виїхала з Києва до Кам'янця Подільського Українська Республіканська Капеля, під проводом проф. Олександра Кошиця, звідки по підготовці й доповненню вибралась 19. березня концертувати в світі, відвідавши спершу деякі міста Західної України, як Станиславів та Стрий.

ПРИЗНАННЯ „СВОБОДИ“.

В „Юкрейніен Віклі“ містимо письмо Джана Е. Манінга з Нью-Джерсі Вор Файненс Коміті до „Свободи“ з подякою за допомогу газети в кампанії за Четверту Военну Позичку. „Свобода“ одержувала від державної скарбниці признання за подібну акцію теж і передше, хоч письм не оголошувала, бо це є самозрозуміле, щоб так помагати. Та тепер оголошуємо, бо ті, що надіслали письмо, самі звернулись до нас, щоб це публічно проголосити.

ВИНИЩУЮТЬ ЛЬВІВСЬКЕ НАСЕЛЕННЯ.

ОНА подає, що польські кола в Лондоні дістали вістку, що німці покидають Львів, а опускаючи місто вигубили понад десять тисяч поляків, жидів та українців. Кажуть, що нацисти стріляли до жертв з машинових крісів, а потім поливали трупи газоліною і палили.

МІСТО РІВНЕ НЕ ЗНИЩЕНЕ.

Таке подає польська комуністична газета „Вольна Польска“, що виходить в Москві. Каже, що німці не мали часу знищити цього волинського міста завдяки партизанам, що обступили місто з двох боків. Як почався наступ, то німці втікали з міста стрімголов.

ВБИЛИ У ЛЬВОВІ ДВОХ НІМЕЦЬКИХ УРЯДОВЦІВ.

ОНА подає з Стокгольму, що підпольна акція вбила у Львові Гайнріха Шнайдера, помішника губернатора, та ще одного урядовця, що знущався над політичними в'язнями.

ДВА МІЛІОНИ „ПОЛЬСЬКИХ ЖИДІВ“ В АМЕРИЦІ.

„Поліш Джу“, місячник, подає, що на 5. міліонів жидів в Америці є два міліони жидів „польського походження“. Нарікає, що з тих двох міліонів тільки малий процент виступає як „польські жиди“. Пропонує скликання конгресу польських жидів в Америці.

ЧЕРВОНА АРМІЯ РОЗКОЛОЛА НІМЕЦЬКІ СИЛИ НА УКРАЇНІ.

Червона армія розколола німецький фронт на Україні, перервавши залізницю з Одеси до Жмеринки коло Вапнярки, 28 миль від Басарабії, та візолувала уфортифіковані позиції під Винницею.

Німецькі війська відступають в полях майже на цілому фронті, звійком Проскурова й Тернополя.

Московський комянікат каже, що червона армія окружила довкола Миколаїв та зліквідувала на північ від нього 45,000 німців.

УКРАЇНСЬКІ СТУДЕНТИ І РАСОВЕ ВИРІЗНЮВАННЯ.

Канадійський „Новий Шлях“ з 11. березня б. р. пише про виступ в манітобському соймі винніпегського посла М. А. Грея в справі дискримінації (вирізнювання) студентів на медичному факультеті манітобського університету. У цій справі згадана газета пише, між іншим, ось що:

„Справу расового вирізнювання студентів на університеті перший видвигнув сісієфний посол Грей, що є єдиним послом жидівського походження в манітобському соймі. Тому може виглядати, що маємо до діла з вирізнюванням виключно студентів-жидів. Так справа не маєється. Ще минулої осені ми чули на одному громадському зібранні в Винніпегу про недопущення багатьох студентів українського походження на медичний факультет, хоч вони мали добрі научні ступні й кваліфікації. Цю справу приватно видвигнув був тоді один наш громадський діяч-лікар. Громадяни ангайського походження, що слухали його заяви, лише здвигали плечима. Потім ми чули, що громада наших винніпегських лікарів представила справу університетським чинникам, однак бажаного результату не дістала. Коли буде створена особлива соймова комісія для справи вирізнювання студентів на університеті, то напевно цей гурт наших лікарів представить й справу наших студентів. Це переважна справа! Тоді, як молодь українського походження, нарівні з канадійцями іншого походження, відає своє життя на бойовому фронті за волю Канади та демократію, то расове й релігійне вирізнювання серед канадійських громадян не сміє мати місця“.

Повітряна війна проти Німеччини досягла небувалої досі висоти. У четвер уночі величезна маса важких бомбовиків і бомбовиків, американських і британських, пробилася через німецьку оборону та збомбардувала низку промислових центрів у південній Німеччині.

За цим рейдом наступив рейд самих важких британських бомбовиків. Понад 1,000 було по Стутгарті, Мінхені й Амьєні (цей останній у Франції). Ці операції являються найбільшими того роду операціями цієї війни до цього часу. Маршал сер Гаррис заявив, що подібних налетів можна сподіватися наступні два тижні.

ВЕЛИКЕ БОМБАРДУВАННЯ СОФІЇ.

Аліантські повітряні сили в Італії доконали в середу вночі великого рейду на болгарську столицю Софію.

НІМЕЧЧИНА ВЕЛИЧАЄТЬСЯ ФІНСЬКОЮ ВІДМОВОЮ.

Німецьке радіо представляє відкинення російських мирових пропозицій Фінляндією як свою перемогу над аліантською дипломатією.

Шведський король Густав вислав Фінляндії залик за всяку ціну не зривати зв'язків з советським союзом та ще раз застановитися над російськими умовами.

З МОСКВИ ПРО ЗМІНИ В УРЯДІ УРСР.

З Москви доносять, що в Києві відбулась сесія Верховної Ради УРСР, на якій мав доповідь Микола С. Гречуха, голова Президії Ради, а по доповіді затверджено постанову Президії про признання Н. С. Хрущова головою Ради народніх комісарів УРСР. Його першим заступником призначено Л. Р. Корнійчука, а другим заступником М. П. Бажана. На місце О. Е. Корнійчука, що був заступником голови Президії Верховної Ради УРСР, вибрано Олександра Богомольця. Корнійчук став народним комісарем закордонних справ.

НІКОЛИ НЕ ДАДУТЬ ЗГОДИ...

ПАТ подає, що в Каїрі (Єгипет) відбувся зїзд членів „Звйонзку Зем Вихідних“, на якому ухвалено резолюцію, якою поперто політику польського уряду в Лондоні в справі східних границь, та виявлено, що „польський нарід ніколи не згодиться на примусове віддання території Польської Річпосполитої“.

"SVOBODA" (Ukrainian Daily)

FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sundays, Mondays and holidays by the Ukrainian National Association, Inc., at 81-83 Grand Street, Jersey City, N. J.

Entered as Second Class Mail Matter at the Post Office of Jersey City, N. J. on March 30, 1911 under the Act of March 8, 1879.

Accepted for mailing at special rate of postage provided for in Section 1103 of the Act of October 3, 1917 authorized July 31, 1918.

Іще одна баламута з народом

Група американських виховників, правників, публіцистів і релігійних провідників, разом числом 36, виступила з публічною заявою в справі польсько-російського спору за майбутню границю. По своїй суті заява являється критикою советського уряду за його становище в цій справі, котре автори заяви називають одностороннім вирішенням справи. Щоби справа не була вирішена власне в односторонній спосіб, автори заяви домагаються від советського уряду взяти під увагу й волю „польського народу” (the Polish people). Отже „польський народ” має сказати своє слово, а не тільки советський уряд, де має йти майбутня советсько-польська границя, і „польський народ” мав би сказати, чи він признає польський уряд на вигнання.

Все це виглядає на дуже ліберальну заяву, коли до вирішення таких важких політичних справ покликається заінтересований нарід. Однак в цій справі є тут одно важне питання: що саме розуміють автори заяви під „польський народ”? Чи хочуть цим автори заяви сказати, що про те, чи границя має йти по лінії Курзона, чи по Збручі, мають рішати поляки, а не поляки, які найшли-

ся на просторі між Збручем і лінією Курзона не мають нічого до говорення про те, до якої держави вони мають належати?

Можна припустити, що автори заяви може й не хотіли того сказати, що вони сказали, бо сказали вони це тому, бо дали себе побаламутити крутарською назвою. Під „польський народ” саме можна з одного боку розуміти поляків по національності, а з другого боку розуміти людей польської державної незалежності, себто не тільки поляків, але й українців, білорусинів, литовців, німців, жидів, і інших, які тільки підлягають польській державі. Авторі заяви не зробили між цими двома поняттями належної різниці, яку повинні би робити люди, які хочуть інших навчити, як краще розглядати дану справу; і через те, замість справу вияснити, вони її ще більше замотують, бо протестуючи проти одностороннього вирішення справи границі советським урядом, вони самі признають самим полякам рішати про непольських людей, не питаючися їх, отже значить так само „односторонньо”, якщо ще не більше односторонньо, ніж, на їх погляд, поступає советський уряд.

В обороні американського слова

Публічна американська опінія починає вже тепер підносити щораз сильніший голос щодо цього, щоб усунути диктаторські поглядження різних міждержавних проблем. Нью Йорк Таймс, пишучи про потребу замирення Фінляндії з СССР, підкреслює, що коли ми настаємо на Фінляндію, щоб вона замиралась, то теж мусимо перебрати відповідальність і за умовини замирення. А це означає, що тих умовин не може диктувати тільки одна сторона, в тому випадку Совети, бо умовини повинні бути згідним висловом принаймні Злучених Держав, Великої Британії й СССР. Ось так повинно бути хочби тому, що така була умова в Москві й Тегерані. Та так не є не тільки в справі Фінляндії, але й в многих інших інших справах.

Ось та реакція американської опінії є добрим знаком. Вона подиктована в першу чергу страхом, що коли в Європі будуть діятись тепер і по розгромі Гітлера такі речі, що противні американським свободолюбним почуттям, то Америка готова знов замкнутись у собі й вицогатись від відповідальності за те, що настане по нашій вигрі.

Не тяжко зрозуміти, що це бузало великим нещастям для цілого світа і для Америки. Отже, щоб тому запобігти, треба вже тепер, поки ще пора, настоювати на те, щоб Совети самі не розпоряжались в Європі. Бо якого добра можна там надіятись, коли замість кількох диктатур настане тільки одна? І то така, що має стільки тяжких гріхів на сумлінню!

Зайвим додавати, що скріплення американського голосу, означає теж і надію на легшу долю і українського народу. Але той голос мусів би бути рішучий! Такий, що не означав би евентуальне вицогаття Америки з Європи, а навпаки, доложення усіх сил, щоб і сліду не стало в Європі по давних тираніях, ні не було зроблене щось таке, що творилоб нові тиранії. Такий голос бажалиб почути всі ті американці, що бажалиб бачити світ вільним. Та американський уряд рахується з кожним словом, зверненням в сторону Советів, бажачи виминути ось тою остоорожністю всі можливі тертя і непорозуміння і рахуючись з тим, що вся увага і енергія повинні бути звернені тепер — на війну. Та ледви, чи це вдасться, якщо

„ПРАДІДНА МАДЯРСЬКА ЗЕМЛЯ”

Так пишеться тепер в малярській пресі про Карпатську Україну. Вона заразом нарікає, що „визволенний нарід” на Закарпаттю не шанує „рідну малярську владу”. Малярська радіопередача подає, що в Карпатській Україні вбивають державних урядовців і жандармів, та що в звязку з тим дозволено малярам в Ужгороді носити зброю. Навіть домагаються малярі більшої залоги, побоюючись цимсти збоку „русинів”.

АМЕРИКАНСЬКІ УКРАЇНЦІ! Памятайте, що воєнний бонд у вашій хаті це доказ вашої вдячності до тої землі, що вас прийняла за своїх синів і дочок.

Війна буде продовжатись, а Совети будуть далі самі розпоряжатись, бо американська опінія таки далі буде натискати, щоб ми не мовчали, а таки підносили вже тепер рішучий спротив, коли діється щось таке, що противне засадам, за які ми воюємо.

Праця для Мушин і Жінок

ПОТРІБНО ШИПІНГ або **СТАК КЛЕРКА**. Легка чиста праця. Цілоденна, або лиш часова робота.

B. SCHWANDA & SONS
36-13 — 36th Ave., L. L. City,
а також 79 Madison Ave., N. Y. C.

ОПЕРЕИТОК

на машинах до шиття.
Приймєне окуження і години.

KING FASHIONABLE BELT CO.
25 West 36th St., New York, N. Y.

ХЛОПЦІВ АБО ДІВЧАТ

до легкої фабричної роботи.
Приймєне окуження і години.

KING FASHIONABLE BELT CO.
25 West 36th St., New York, N. Y.

**РУЧНИХ ВИШИВАЧОК
І РУЧНИХ ШВАЧОК**

або жінок що вправні в шиттю
руками. для звичайного ручного шиття.

Високі зарібки, постійна праця.
SERVICE TRADING
263 West 38th St., New York, N. Y.
Tel. Wisc. 7-2616.

STATE OF NEW JERSEY**ПОТРІБНО ЛЮДЕЙ****ДО МИТТЯ АВТОБУСІВ**

Голосіться 6900 PARK AVE.
GUTTENBERG, N. J.

ПОТРІБНО МУЖЧИН І ЖІНОК,
молодих, що мешкають в околиці
Петерсон, Н. Дж., вчитися фаху
вигладжувати пісковим папером файки.
Досвіду не вимагається. Голосіться до
SMOKING PIPES INC.,
36 Morton St., Paterson, N. J.

МУЖЧИН—Постійна праця. Для
Портєрів і робітників до Чищення Ві-
кон. Голосіться:

HACKENSACK HOSPITAL,
HACKENSACK, N. J.

ЖІНОК ДО ПРАСУВАННЯ (Pressers)
хлопачих сорочок, таких, що ма-
ють досвід. Можуть заробити і до
\$1 на годину. 5 днів у тиждень.
E. B. B. COMPANY
560 — 55th St., West New York

Д-Р С. ЧЕРНОВ

● Гострі й хронічні недуги чоловіків
і жінок — Шкіра й кров.
● Аналіза крові для подружжого сві-
дотства.
● Геморойди й желізки лікується без
операції.
223 SECOND AVENUE, cor. 14th ST.,
NEW YORK CITY, Room 14.
GRamercy 7-7697
Офісові години 10—7:30; неділя 11—1:30.
Жінка-доктор до обслуговування.
X & флюроскоп. — Екзамінація \$2.00.

ВАРШАВА — ЛЬВІВ.

ПАТ подає, що підпольна польська газета „Ржечпосполіта Польска” присвятила ціле листопадове число „25-літній річниці оборони Львова”. Пишеться у тій газеті, що „в 25-літню річницю оборони Львова Варшава переслала мешканцям Львова, якого гаслом є „Семпер Фіделіс” (Завжди вірний. Св.), запевнення, що цілий край стоїть вірно при Львові та буде боронити його приналежності до Польщі”.

**МИРОН
ЛИТВІН
І СИН****УКРАЇНСЬКІ ПОГРЕБНИКИ**

Обслуга щира і чесна

383 Morris Avenue,

cor. Springfield Ave.

NEWARK, N. J.

Phone: ESsex 3-5347

ІВАН БУНЬКО**УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК**

заряджує погребам по ціні так
низькій як \$150.

ОБСЛУГА НАЙКРАЩА

JOHN BUNKO

Licensed Undertaker & Embalmer

437 East 5th St.,

NEW YORK CITY

Dignified funerals as low as \$150.

Telephone: GRamercy 7-7661.

**ПЕРШИЙ УКРАЇНСЬКИЙ
ПОГРЕБНИК**

НА ФІЛЯДЕЛЬФІЮ
й оклицю

МИХАЙЛО**НАСЕВИЧ**

cor. FRANKLIN & BROWN STS.,

PHILADELPHIA, PA.

Tel. MARKET 1320.

ОБСЛУГА В ДЕНЬ І В НОЧІ.

**ПЕТРО
ЯРЕМА****УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК**

Занимаєсь похоронами
в BRONX, BROOKLYN, NEW
YORK і ОКОЛИЦЯХ

129 EAST 7th STREET,
NEW YORK, N. Y.
Tel.: ORchard 4-2568

BRANCH OFFICE & CHAPEL

707 Prospect Avenue,

(cor. E. 155 St.)

BRONX, N. Y.

Tel.: MEtrose 5-6577

**\$150.00 ЦІЛИЙ
І ВЩЕ ПОХОРОН**

ОБСЛУГУЄМО В ПЕРТ АМБОЙ
І ОКОЛИЦІ

**KANAI KAIN
FUNERAL HOME**

433 STATE STREET,

PERTH AMBOY, N. J.

Phone: Perth Amboy 4-4548